

一直到太阳升起之后他们才到达了穆兹
代里法
[中文]

لم يصلوا مزدلفة إلا بعد طلوع الشمس
[باللغة الصينية]

伊斯兰问答网站

موقع الإسلام سؤال وجواب

编审: 伊斯兰之家中文小组

مراجعة: فريق اللغة الصينية بموقع دار الإسلام

沙特利雅得莱布宣传指导合作办公室

المكتب التعاوني للدعوة وتوعية الجاليات بالربوة بمدينة الرياض

2014 - 1435

IslamHouse.com



奉普慈特慈的真主之名

一直到太阳升起之后他们才到达了穆兹代里法

问：我和丈夫今年去朝觐，当大巴车的车主想去穆兹代里法的时候，他问大家谁愿意在穆兹代里法夜宿，谁不愿意夜宿；当他得知有一组人想留下来在穆兹代里法过夜，他告诉我们：“你们等待大巴车来接你们”。大巴车在晚上十点钟到了，我们乘上了车，但是大巴车非常慢，所以我们在早晨七点钟才到了穆兹代里法，我必须交罚赎吗？因为我没有进入穆兹代里法，也没有在那里过夜和做礼拜。

答：一切赞颂，全归真主。

第一：大多数学者主张夜宿穆兹代里法是必须的义务（瓦直布），有的学者主张这是必不可少的要素（如库尼）。

对于夜宿穆兹代里法这个义务的程度，学者们有不同的主张；沙菲尔学派和罕百里学派主张：留在穆兹代里法是义务，哪怕片刻也可以，条件是在驻阿尔法特山之后的后半夜，人要在穆兹代里法，不一定要逗留，只要经过穆兹代里法就可以了。

只要你们在半夜到黎明的这一段时间里进入了穆兹代里法的范围内，哪怕片刻也罢，你们已经完成了这个义务（瓦直布）。

如果你们由于拥挤和堵车而未能进入穆兹代里法，你们也没有任何罪责，须知，义务（瓦直布）会因为合法的理由而被免除，真主说：“真主只依各人的能力而加以责成”。（2：286）。

有人向谢赫伊本·巴兹（愿主怜悯之）询问：“我们未能夜宿穆兹代里法，因为我们只在路上找到了一个地方，而在路上不允许任何人停留，所以我们就离开了，前往米纳山，我们要肩负罪责吗？”

他回答说：“如果他在穆兹代里法没有找到地方、或者士兵阻止乘客在穆兹代里法下车，那么，他没有任何罪责，因为真主说：“你们当量力地敬畏真主，（64：16）。如果在穆兹代里法停留很容易，则他必须要牺牲（罚赎），同时要向真主忏悔。”《谢赫伊本·巴兹的法特瓦全集》”（17 / 287）。

敬请参阅（[14632](#)）号问题的回答。

第二：你们没有按时做礼拜，这是严重的错误，属于教法禁止的行为，这是严重的大罪，真主说：“拜功对于信士，确是定时的义务”。（4：103），真主说：“在他们去世之后，有不肖的后裔继承他们，那

些后裔废弃拜功，顺从嗜欲，他们将遇迷误的果报。

（19：59），按照圣行的做法就是推迟昏礼的时间，在穆兹代里法与宵礼一起合并做，但如果担心在到达穆兹代里法之前会错过宵礼的时间，必须要在路上做宵礼，根据实际情况，如果是步行者，停下来做礼拜，像平常一样立站、鞠躬和叩头；如果乘坐车辆，乘客无法下车，可以在车上做礼拜，因为真主说：“你们当量力地敬畏真主。”（64：16）。

谁留在阿尔法特山，一直到晚上十点钟，如果他知道交通拥堵，那么，最好在阿尔法特山做昏礼和宵礼，尤其是女人与他一起同行，她们很难下车已经在路上做礼拜。

言下之意就是不能为了获得圣行而放弃义务（瓦直布）。你们推迟了礼拜，所以必须要向真主忏悔，除此之外，别无他事。真主至知！